

43) Sūrat Az-Zukhruf

سُورَةُ الزُّكْرُفِ (43)

043-001 Hā-Mīm	حَا-مِيم
043-002 Wa Al-Kitābi Al-Mubīni	وَالْكِتَابِ الْمُبِينِ
043-003 'Innā Ja'alnāhu Qur'ānān 'Arabīyān La'allakum Ta'qilūna	إِنَّا جَعَلْنَاهُ ۞ قُرْآنًا عَرَبِيًّا ۖ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ
043-004 Wa 'Innahu Fī 'Ummi Al-Kitābi Ladaynā La'alīyun Hākīm	وَإِنَّهُ ۞ فِي أُمِّ الْكِتَابِ لَدَيْنَا لَعَلِّي حَكِيمٌ ۞
043-005 'Afanādrību 'Ankumu Adh-Dhikra Ṣafhāan 'An Kuntum Qawmān Musrifīna	أَفَنَضْرِبُ عَنْكُمْ الذِّكْرَ صَفْحًا أَنْ كُنْتُمْ قَوْمًا مُّسْرِفِينَ
043-006 Wa Kam 'Arsalnā Min Nabīyin Fī Al-'Awwalīna	وَكَمْ أَرْسَلْنَا مِنْ نَبِيِّ ۖ فِي الْأَوَّلِينَ
043-007 Wa Mā Ya'tīhim Min Nabī ۖ إلّا كانوا به ۖ ۖ يَسْتَهْزِئُونَ	وَمَا يَأْتِيهِمْ مِنْ نَبِيٍّ ۖ إِلَّا كَانُوا بِهِ ۖ ۖ يَسْتَهْزِئُونَ
043-008 Fa'ahlaknā 'Ashadda Minhum Baṭṣhāan Wa Maḍā Mathalu Al-'Awwalīna	فَأَهْلَكْنَا أَشَدَّ مِنْهُمْ بَطْشًا ۖ وَمَضَى مَثَلُ الْأَوَّلِينَ
043-009 Wa La'in Sa'altahum Man Khalaqa As-Samāwāti Wa Al-'Arḍa Layaqūlunna Khalaqahunna Al-'Azīzu Al-'Alīmu	وَلَيْنِ سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ لَيَقُولُنَّ خَلَقَهُنَّ الْعَزِيزُ الْعَلِيمُ
043-010 Al-Ladhī Ja'ala Lakumu Al-'Arḍa Maḥdāan Wa Ja'ala Lakum Fīhā Subulāan La'allakum Tahtadūna	الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ مَهْدًا ۖ وَجَعَلَ لَكُمْ فِيهَا سُبُلًا ۖ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ
043-011 Wa Al-Ladhī Nazzala Mina As-Samā'i Mā'an Biqadarin Fa'anṣharnā Bihi Balḍatan Maytāan Kadhālika Tukhrajūna	وَالَّذِي نَزَّلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً ۖ بِقَدَرٍ ۖ فَأَنْشَرْنَا بِهِ ۖ بَلْدَةً ۖ مَيِّتًا ۖ كَذَلِكَ تُخْرَجُونَ
043-012 Wa Al-Ladhī Khalaqa Al-	وَالَّذِي خَلَقَ الْأَزْوَاجَ كُلَّهَا وَجَعَلَ لَكُمُ

'Azwāja Kullahā Wa Ja`ala Lakum Mina Al-Fulki Wa Al-'An`ām Mā Tarkabūna	مِنَ الْفَلَكَ وَالْأَنْعَامِ مَا تَرْكَبُونَ
043-013 Litastawū `Alā Žuhūrihi Thumma Tadhkurū Ni`mata Rabbikum 'Idhā Astawaytum `Alayhi Wa Taqūlū Subhāna Al-Ladhī Sakhkhara Lanā Hādhā Wa Mā Kunnā Lahu Muqrinīna	لَتَسْتَوُوا عَلَى ظُهُورِهِ ۖ ثُمَّ تَذْكُرُوا نِعْمَةَ رَبِّكُمْ إِذَا اسْتَوَيْتُمْ عَلَيْهِ وَتَقُولُوا سُبْحَانَ الَّذِي سَخَّرَ لَنَا هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ
043-014 Wa 'Innā 'Ilā Rabbīnā Lamunqalibūna	وَإِنَّا إِلَى رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ
043-015 Wa Ja`alū Lahu Min `Ibādihi Juz`āan 'Inna Al-'Insāna Lakafūrun Mubīnun	وَجَعَلُوا لَهُ ۖ مِنْ عِبَادِهِ ۖ جُزْءًا ۚ إِنَّ الْإِنْسَانَ لَكَفُورٌ مُّبِينٌ
043-016 'Am Attakhadha Mimmā Yakhluqu Banātīn Wa 'Aṣṣākum Bil-Banīna	أَمْ اتَّخَذَ مِمَّا يَخْلُقُ بَنَاتٍ ۖ وَأَصْفَاكُم بِالْبَنِينَ
043-017 Wa 'Idhā Bushshira 'Aḥaduhum Bimā Ḍaraba Lilraḥmani Mathālāan Žalla Wajhuhu Muswaddāan Wa Huwa Kaẓīmūn	وَإِذَا بُشِّرَ أَحَدُهُمْ بِمَا ضَرَبَ لِلرَّحْمَنِ مَثَلًا ۖ ظَلَ وَجْهُهُ ۖ مُسْوَدًّا ۖ وَهُوَ كَظِيمٌ
043-018 'Awaman Yunashsha'u Fī Al-Ĥilyati Wa Huwa Fī Al-Khiṣāmi Ghayru Mubīnin	أَوْ مَن يَنْشَأُ فِي الْحِلْيَةِ وَهُوَ فِي الْخِصَامِ غَيْرُ مُبِينٍ ۖ
043-019 Wa Ja`alū Al-Malā'ikata Al-Ladhīna Hum `Ibādu Ar-Raḥmāni 'Ināthāan 'Ashahidū Khalqahum Satuktabu Shahādatuhum Wa Yus'alūna	وَجَعَلُوا الْمَلَائِكَةَ الَّذِينَ هُمْ عِبَادُ الرَّحْمَنِ إِنِثَاءً أَشْهَدُوا خَلَقَهُمْ سَتُكْتَبُ شَهَادَتُهُمْ وَيُسْأَلُونَ
043-020 Wa Qālū Law Shā'a Ar-Raḥmānu Mā `Abadnāhum Mā Lahum Bidhālīka Min `Ilmin 'In Hum 'Illā Yakhruṣūna	وَقَالُوا لَوْ شَاءَ الرَّحْمَنُ مَا عَبَدْنَاهُمْ مَا لَهُمْ بِذَلِكَ مِنْ عِلْمٍ ۚ إِنْ هُمْ إِلَّا يَخْرُصُونَ
043-021 'Am 'Ātaynāhum Kitābāan Min Qablihi Fahum Bihi Mustamsikūna	أَمْ آتَيْنَاهُمْ كِتَابًا ۖ مِنْ قَبْلِهِ ۖ فَهُمْ بِهِ مُسْتَمْسِكُونَ

043-022 Bal Qālū 'Innā Wajadnā 'Ābā'anā `Alá 'Ummatin Wa 'Innā `Alá 'Āthārihim Muhtadūna	بَلْ قَالُوا إِنَّا وَجَدْنَا آبَاءَنَا عَلَىٰ أُمَّةٍ ۖ وَإِنَّا عَلَىٰ آثَارِهِمْ مُهْتَدُونَ
043-023 Wa Kadhalika Mā 'Arsalnā Min Qablika Fī Qaryatin Min Nadhīrin 'Illā Qāla Mutrafūhā 'Innā Wajadnā 'Ābā'anā `Alá 'Ummatin Wa 'Innā `Alá 'Āthārihim Muqtadūna	وَكَذَٰلِكَ مَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ فِي قَرْيَةٍ مِّنْ نَّذِيرٍ ۖ إِلَّا قَالَ مُتْرَفُوهَا إِنَّا وَجَدْنَا آبَاءَنَا عَلَىٰ أُمَّةٍ ۖ وَإِنَّا عَلَىٰ آثَارِهِمْ مُقْتَدُونَ
043-024 Qāla 'Awalaw Ji'tukum Bi'ahdā Mimmā Wajadtum `Alayhi 'Ābā'akum Qālū 'Innā Bimā 'Ursiltum Bihi Kāfirūna	قَالَ أَوْلَوْ جِئْتُكُمْ بِأَهْدَىٰ مِمَّا وَجَدْتُمْ عَلَيْهِ آبَاءَكُمْ قَالُوا إِنَّا بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ ۖ كَافِرُونَ
043-025 Fāntaqamnā Minhum Fānżur Kayfa Kāna `Aqibatu Al- Mukadhdhibīna	فَانْتَقَمْنَا مِنْهُمْ فَأَنْزَرُ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكَذِّبِينَ
043-026 Wa 'Idh Qāla 'Tbrāhīmu Li'abīhi Wa Qawmihi 'Innanī Barā'un Mimmā Ta'budūna	وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ لِأَبِيهِ ۖ وَقَوْمِهِ إِنِّي بَرَاءٌ ۖ مِّمَّا تَعْبُدُونَ
043-027 'Illā Al-Ladhī Faṭaranī Fa'innahu Sayahdīni	إِلَّا الَّذِي فَطَرَنِي فَإِنَّهُ ۖ سَيَهْدِينِ
043-028 Wa Ja`alahā Kalimatan Bāqiyatan Fī `Aqibihi La`allahum Yarjī`ūna	وَجَعَلَهَا كَلِمَةً ۚ بَاقِيَةً ۚ فِي عَقِبِهِ ۖ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ
043-029 Bal Matta`tu Hā'uulā' Wa 'Ābā'ahum Ĥattā Jā'ahumu Al-Ĥaqqu Wa Rasūlun Mubīnun	بَلْ مَتَّعْتُ هَٰؤُلَاءَ وَآبَاءَهُمْ حَتَّىٰ جَاءَهُمْ الْحَقُّ وَرَسُولٌ مُّبِينٌ ۖ
043-030 Wa Lammā Jā'ahumu Al- Ĥaqqu Qālū Hādhā Sihrun Wa 'Innā Bihi Kāfirūna	وَلَمَّا جَاءَهُمُ الْحَقُّ قَالُوا هَٰذَا سِحْرٌ ۖ وَإِنَّا بِهِ ۖ كَافِرُونَ
043-031 Wa Qālū Lawlā Nuzzila Hādhā Al-Qur'ānu `Alá Rajulin Mina Al-Qaryatayni `Aẓīmin	وَقَالُوا لَوْلَا نُزِّلَ هَٰذَا الْقُرْآنُ عَلَىٰ رَجُلٍ مِّنَ الْقَرْيَتَيْنِ عَظِيمٍ ۖ
043-032 'Ahum Yaqsimūna Raḥmata Rabbika Naḥnu Qasamnā Baynahum Ma`īshatahum Fī Al-Ĥayāati Ad-	أَهُمْ يَقْسِمُونَ رَحْمَةَ رَبِّكَ نَحْنُ قَسَمْنَا بَيْنَهُمْ مَعِيشَتَهُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَرَفَعْنَا

Dunyā Wa Rafa`nā Ba`dahum Fawqa Ba`din Darajātin Liyattakhidha Ba`duhum Ba`dāan Sukhrīyāan Wa Raḥmatu Rabbika Khayrun Mimmā Yajma`ūna	بَعْضُهُمْ فَوْقَ بَعْضٍ ۖ دَرَجَاتٍ ۚ لِيَتَّخِذَ بَعْضُهُمْ بَعْضًا سُخْرِيًّا ۚ وَرَحْمَةُ رَبِّكَ خَيْرٌ مِّمَّا يَجْمَعُونَ
043-033 Wa Lawlā 'An Yakūna An-Nāsu 'Ummatan Wāhidatan Laja`alnā Liman Yakfuru Bir-Raḥmani Libuyūtihim Suqufāan Min Faddatin Wa Ma`ārija `Alayhā Yažharūna	وَلَوْلَا أَنْ يَكُونَ النَّاسُ أُمَّةً ۚ وَاحِدَةً ۚ لَجَعَلْنَا لِمَنْ يَكْفُرُ بِالرَّحْمَنِ لِبُيُوتِهِمْ سُقْفًا ۖ مِنْ فُضَّةٍ ۚ وَمَعَارِجَ عَلَيْهَا يَظْهَرُونَ
043-034 Wa Libuyūtihim 'Abwābāan Wa Sururāan `Alayhā Yattaki'ūna	وَلِبُيُوتِهِمْ أَبْوَابٌ ۚ وَسُرُرًا عَلَيْهَا يَتَّكُونَ
043-035 Wa Zukhrufāan Wa 'In Kullu Dhālika Lammā Matā`u Al-Ĥayāati Ad-Dunyā Wa Al-'Ākhiratu `Inda Rabbika Lilmuttaqīna	وَزُخْرُفًا ۚ وَإِنْ كُلُّ ذَلِكَ لَمَّا مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةُ عِنْدَ رَبِّكَ لِلْمُتَّقِينَ
043-036 Wa Man Ya`shu `An Dhikri Ar-Raḥmāni Nuqayyid Lahu Shayṭānāan Fahuwa Lahu Qarīnun	وَمَنْ يَعِشْ عَنْ ذِكْرِ الرَّحْمَنِ نُقَيِّضْ لَهُ ۖ شَيْطَانًا ۚ فَهُوَ لَهُ ۖ قَرِينٌ ۚ
043-037 Wa 'Innahum Layaṣuddūnahum `Ani As-Sabīli Wa Yaḥsabūna 'Annahum Muhtadūna	وَأَنَّهُمْ لَيَصُدُّونَهُمْ عَنِ السَّبِيلِ وَيَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ مُهْتَدُونَ
043-038 Ĥattā 'Idhā Jā'anā Qāla Yā Layta Baynī Wa Baynaka Bu`da Al-Mashriqayni Fabi'sa Al-Qarīnu	حَتَّىٰ إِذَا جَاءَنَا قَالَ يَا لَيْتَ بَيْنِي وَبَيْنَكَ بُعْدَ الْمَشْرِقَيْنِ فَبِئْسَ الْقَرِينُ
043-039 Wa Lan Yanfa`akumu Al-Yawma 'Idh Žalamtum 'Annakum Fī Al-`Adhābi Mushtarikūna	وَلَنْ يَنفَعَكُمُ الْيَوْمَ إِذْ ظَلَمْتُمْ أَنَّكُمْ فِي الْعَذَابِ مُشْتَرِكُونَ
043-040 'Afa'anta Tusmi`u Aṣ-Ṣumma 'Aw Tahdī Al-`Umya Wa Man Kāna Fī Ḍalālin Mubīnin	أَفَأَنْتَ تُسْمِعُ الصُّمَّ أَوْ تَهْدِي الْعُمْيَ وَمَنْ كَانَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ۖ
043-041 Fa'immā Nadh/habanna Bika Fa'innā Minhum Muntaqimūna	فَأِمَّا نَذْهَبَنَّ بِكَ فَإِنَّا مِنْهُمْ مُنْتَقِمُونَ
043-042 'Aw Nuriyannaka Al-Ladhī Wa`adnāhum Fa'innā `Alayhim	أَوْ نُرِيَكَ الَّذِي وَعَدْنَاهُمْ فَإِنَّا عَلَيْهِمْ

Muqtadirūna	مُقْتَدِرُونَ
043-043 Fāstamsik Bial-Ladhī 'Ūhiya 'Ilayka 'Innaka `Alá Şirāṭin Mustaqīmin	فَاسْتَمْسِكْ بِالَّذِي أُوحِيَ إِلَيْكَ إِنَّكَ عَلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ
043-044 Wa 'Innahu Ladhikrun Laka Wa Liqawmika Wa Sawfa Tus'alūna	وَإِنَّهُ لَذِكْرٌ لَّكَ وَلِقَوْمِكَ وَسَوْفَ نُسْأَلُونَ
043-045 Wa 'As'al Man 'Arsalnā Min Qablika Min Rusulinā 'Aja`alnā Min Dūni Ar-Rahmāni 'Ālihatan Yu`badūna	وَاسْأَلْ مَنْ أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رُسُلِنَا أَجَعَلْنَا مِنْ دُونِ الرَّحْمَنِ آلِهَةً يُعْبَدُونَ
043-046 Wa Laqad 'Arsalnā Mūsá Bi'āyātinā 'Ilá Fir`awna Wa Mala'ihī Faqāla 'Innī Rasūlu Rabbi Al- `Ālamīna	وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَى بِآيَاتِنَا إِلَى فِرْعَوْنَ وَمَلِئِهِ فَقَالَ إِنِّي رَسُولُ رَبِّ الْعَالَمِينَ
043-047 Falammā Jā'ahum Bi'āyātinā 'Idhā Hum Minhā Yadhakūna	فَلَمَّا جَاءَهُمْ بِآيَاتِنَا إِذَا هُمْ مِنْهَا يَضْحَكُونَ
043-048 Wa Mā Nurīhim Min 'Āyatin 'Illā Hiya 'Akbaru Min 'Ukhtihā Wa 'Akhadhnāhum Bil-`Adhābi La`allahum Yarji`ūna	وَمَا نُرِيهِمْ مِنْ آيَةٍ إِلَّا هِيَ أَكْبَرُ مِنْ أُخْتِهَا وَأَخَذْنَاهُمْ بِالْعَذَابِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ
043-049 Wa Qālū Yā 'Ayyuhā As- Sāhiru Ad`u Lanā Rabbaka Bimā `Ahida `Indaka 'Innanā Lamuhtadūn	وَقَالُوا يَا أَيُّهَا السَّاحِرُ ادْعُ لَنَا رَبَّكَ بِمَا عَهَدَ عِنْدَكَ إِنَّنَا لَمُهْتَدُونَ
043-050 Falammā Kashafnā `Anhumu Al-`Adhāba 'Idhā Hum Yankuthūna	فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُمْ الْعَذَابَ إِذَا هُمْ يَنْكُثُونَ
043-051 Wa Nādá Fir`awnu Fī Qawmihi Qāla Yā Qawmi 'Alaysa Lī Mulku Mişra Wa Hadhihi Al-'Anhāru Tajrī Min Tahtī 'Afalā Tubşirūna	وَنَادَى فِرْعَوْنُ فِي قَوْمِهِ قَالَ يَا قَوْمِ أَلَيْسَ لِي مُلْكُ مِصْرَ وَهَذِهِ الْأَنْهَارُ تَجْرِي مِنْ تَحْتِي أَفَلَا تُبْصِرُونَ
043-052 'Am 'Anā Khayrun Min Hādhā Al-Ladhī Huwa Mahīnun Wa Lā Yakādu Yubīnu	أَمْ أَنَا خَيْرٌ مِنْ هَذَا الَّذِي هُوَ مَهِينٌ وَلَا يَكَادُ يُبِينُ
043-053 Falawlā 'Ulqiya `Alayhi	فَلَوْلَا أُلْقِيَ عَلَيْهِ أَسْوِرَةٌ مِنْ ذَهَبٍ أَوْ

'Aswiratun Min Dhahabin 'Aw Jā'a Ma'ahu Al-Malā'ikatu Muqtarinīna	جَاءَ مَعَهُ الْمَلَائِكَةُ مُقْتَرِنِينَ
043-054 Fāstakhaffa Qawmahu Fa'aṭā'ūhu 'Innahum Kānū Qawmāan Fāsiqīna	۞ إِنَّهُمْ فَاسْتَخَفَّ قَوْمَهُ ۞ فَاطَّاعُوهُ كَانُوا قَوْمًا فَاسِقِينَ
043-055 Falammā 'Āsafūnā Antaqamnā Minhum Fa'aghraqnāhum 'Ajma'īna	فَلَمَّا آسَفُونَا إِنْتَقَمْنَا مِنْهُمْ فَأَغْرَقْنَاهُمْ أَجْمَعِينَ
043-056 Faja'alnāhum Salafāan Wa Mathalāan Lil'ākhirīna	فَجَعَلْنَاهُمْ سَلَفًا ۖ وَمَثَلًا ۖ لِلْآخِرِينَ
043-057 Wa Lammā Ḍuriba Abnu Maryama Mathalāan 'Idhā Qawmuka Minhu Yaṣiddūna	وَلَمَّا ضُرِبَ ابْنُ مَرْيَمَ مَثَلًا ۖ إِذَا قَوْمُكَ مِنْهُ يَصِدُّونَ
043-058 Wa Qālū 'A'ālihatunā Khayrun 'Am Huwa Mā Ḍarabūhu Laka 'Illā Jadālāan Bal Hum Qawmun Khaṣimūna	وَقَالُوا أَلِهْتُنَا خَيْرٌ أَمْ هُوَ مَا ضَرَبُوهُ ۞ لَكَ إِلَّا جَدَلًا ۖ بَلْ هُمْ قَوْمٌ خَصِمُونَ
043-059 'In Huwa 'Illā 'Abdun 'An'amnā 'Alayhi Wa Ja'alnāhu Mathalāan Libanī 'Isrā'īla	إِنْ هُوَ إِلَّا عَبْدٌ أَنْعَمْنَا عَلَيْهِ وَجَعَلْنَاهُ ۞ مَثَلًا ۖ لِبَنِي إِسْرَائِيلَ
043-060 Wa Law Nashā'u Laja'alnā Minkum Malā'ikatan Fī Al-'Arḍi Yakhlufūna	وَلَوْ نَشَاءُ لَجَعَلْنَا مِنْكُمْ مَلَائِكَةً ۖ فِي الْأَرْضِ يَخْلُفُونَ
043-061 Wa 'Innahu La'ilmun Lilssā'ati Falā Tamtarunna Bihā Wa Attabi'ūnī Hādhā Ṣirāṭun Mustaqīm	وَإِنَّهُ ۞ لَعَلِمَ ۖ لِلسَّاعَةِ فَلَا تَمْتَرُنَّ بِهَا وَاتَّبِعُونِي هَذَا صِرَاطٌ ۖ مُسْتَقِيمٌ ۖ
043-062 Wa Lā Yaṣuddannakumu Ash-Shayṭānu 'Innahu Lakum 'Adūwun Mubīnun	وَلَا يَصُدُّكُمْ الشَّيْطَانُ إِنَّهُ ۞ لَكُمْ عَدُوٌّ ۖ مُبِينٌ ۖ
043-063 Wa Lammā Jā'a 'Īsā Bil-Bayyināti Qāla Qad Ji'tukum Bil-Ĥikmati Wa Li'abayyina Lakum Ba'da Al-Ladhī Takhtalifūna Fīhi Fa Attaqū Al-Laha Wa 'Aṭī'ūnī	وَلَمَّا جَاءَ عِيسَى بِالْبَيِّنَاتِ قَالَ قَدْ جِئْتُكُمْ بِالْحِكْمَةِ وَلِأُبَيِّنَ لَكُمْ بَعْضَ الَّذِي تَخْتَلِفُونَ فِيهِ ۖ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا

043-064 'Inna Al-Laha Huwa Rabbī Wa Rabbukum Fā`budūhu Hādhā Şirāṭun Mustaqīm	إِنَّ اللَّهَ هُوَ رَبِّي وَرَبُّكُمْ فَاعْبُدُوهُ ۚ هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ ۚ
043-065 Fākhtalafa Al-'Aḥzābu Min Baynihim Fawaylun Lilladhīna Žalamū Min `Adhābi Yawmin 'Alīmin	فَاخْتَلَفَ الْأَحْزَابُ مِنْ بَيْنِهِمْ فَوَيْلٌ لِّلَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْ عَذَابِ يَوْمِ الْيَمِّ ۚ
043-066 Hal Yanžurūna 'Illā As-Sā`ata 'An Ta'tiyahum Baghtatan Wa Hum Lā Yash`urūna	هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا السَّاعَةَ أَن تَأْتِيَهُمْ بَغْتَةً ۖ وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ
043-067 Al-'Akhillā'u Yawma'idhin Ba`duhum Liba`din `Adūwun 'Illā Al- Muttaqīna	الْأَخِلَّاءُ يَوْمَئِذٍ ۖ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ ۖ إِلَّا الْمُتَّقِينَ
043-068 Yā `Ibādi Lā Khawfun `Alaykumu Al-Yawma Wa Lā 'Antum Taḥzanūna	يَا عِبَادِ لَا خَوْفٌ عَلَيْكُمُ الْيَوْمَ وَلَا أَنْتُمْ تَحْزَنُونَ
043-069 Al-Ladhīna 'Āmanū Bi'āyātina Wa Kānū Muslimīna	الَّذِينَ آمَنُوا بِآيَاتِنَا وَكَانُوا مُسْلِمِينَ
043-070 Adkhulū Al-Jannata 'Antum Wa 'Azwājukum Tuḥbarūna	ادْخُلُوا الْجَنَّةَ أَنْتُمْ وَأَزْوَاجُكُمْ تُحْبَرُونَ
043-071 Yuṭāfu `Alayhim Biṣiḥāfin Min Dhahabin Wa 'Akwābin Wa Fīhā Mā Tashtahīhi Al-'Anfusu Wa Taladhdhu Al-'A`yunu Wa 'Antum Fīhā Khālidūna	يُطَافُ عَلَيْهِمْ بِصِحَافٍ ۖ مِنْ ذَهَبٍ ۖ وَأَكْوَابٍ ۖ وَفِيهَا مَا تَشْتَهِيهِ الْأَنْفُسُ وَتَلَذُّ الْأَعْيُنُ وَأَنْتُمْ فِيهَا خَالِدُونَ
043-072 Wa Tilka Al-Jannatu Allatī 'Ūrithtumūhā Bimā Kuntum Ta`malūna	وَتِلْكَ الْجَنَّةُ الَّتِي أُورِثْتُمُوهَا بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ
043-073 Lakum Fīhā Fākihatun Kathīratun Minhā Ta'kulūna	لَكُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ ۖ كَثِيرَةٌ ۖ مِنْهَا تَأْكُلُونَ
043-074 'Inna Al-Mujrimīna Fī `Adhābi Jahannama Khālidūn	إِنَّ الْمُجْرِمِينَ فِي عَذَابِ جَهَنَّمَ خَالِدُونَ
043-075 Lā Yufattaru `Anhum Wa Hum Fīhi Mublisūna	لَا يُفَتَّرُ عَنْهُمْ وَهُمْ فِيهِ ۖ مُبْلِسُونَ
043-076 Wa Mā Žalamnāhum Wa	وَمَا ظَلَمْنَاهُمْ وَلَكِنْ كَانُوا هُمُ الظَّالِمِينَ

Lakin Kānū Humu Až-Žālimīna	
043-077 Wa Nādaw Yā Māliku Liyaqđi `Alaynā Rabbuka Qāla 'Innakum Mākithūna	وَنَادَوْا يَا مَالِكُ لِيَقْضِ عَلَيْنَا رَبُّكَ قَالَ إِنَّكُمْ مَاكِثُونَ
043-078 Laqad Ji'nākum Bil-Ĥaqqi Wa Lakinna 'Aktharakum LilĤaqqi Kārihūna	لَقَدْ جِئْنَاكُمْ بِالْحَقِّ وَلَكِنَّ أَكْثَرَكُمْ لِلْحَقِّ كَارِهُونَ
043-079 'Am 'Abramū 'Amrāan Fa'innā Mubrimūna	أَمْ أَبْرَمُوا أَمْرًا ۚ فَإِنَّا مُبْرِمُونَ
043-080 'Am Yaḥsabūna 'Annā Lā Nasma`u Sirrahum Wa Najwāhum Balā Wa Rusulunā Ladayhim Yaktubūna	أَمْ يَحْسَبُونَ أَنَّا لَا نَسْمَعُ سِرَّهُمْ وَنَجْوَاهُمْ بَلَىٰ وَرُسُلُنَا لَدَيْهِمْ يَكْتُبُونَ
043-081 Qul 'In Kāna Lilrraḥmani Waladun Fa'anā 'Awwalu Al-`Ābidīna	قُلْ إِنْ كَانَ لِلرَّحْمَنِ وَلَدٌ ۖ فَأَنَا أَوَّلُ الْعَابِدِينَ
043-082 Subḥāna Rabbi As-Samāwāti Wa Al-'Arđi Rabbi Al-'Arshi `Ammā Yaşifūna	سُبْحَانَ رَبِّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ رَبِّ الْعَرْشِ عَمَّا يَصِفُونَ
043-083 Fadharhum Yakhūdū Wa Yal'abū Ḥattā Yulāqū Yawmahumu Al-Ladhī Yū`adūna	فَذَرَهُمْ يَخُوضُوا وَيَلْعَبُوا حَتَّىٰ يُلَاقُوا يَوْمَهُمُ الَّذِي يُوْعَدُونَ
043-084 Wa Huwa Al-Ladhī Fī As- Samā'i 'Ilahun Wa Fī Al-'Arđi 'Ilahun Wa Huwa Al-Ĥakīmu Al-'Alīmu	وَهُوَ الَّذِي فِي السَّمَاءِ إِلَهُ ۖ وَفِي الْأَرْضِ إِلَهُ ۖ وَهُوَ الْحَكِيمُ الْعَلِيمُ
043-085 Wa Tabāraka Al-Ladhī Lahu Mulku As-Samāwāti Wa Al-'Arđi Wa Mā Baynahumā Wa `Indahu `Ilmu As- Sā`ati Wa 'Ilayhi Turja`ūna	وَتَبَارَكَ الَّذِي لَهُ ۖ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَعِنْدَهُ ۖ عِلْمُ السَّاعَةِ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ
043-086 Wa Lā Yamliku Al-Ladhīna Yadūna Min Dūnihi Ash-Shafā`ata 'Illā Man Shahida Bil-Ĥaqqi Wa Hum Ya`lamūna	وَلَا يَمْلِكُ الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ الشَّفَاعَةَ إِلَّا مَنْ شَهِدَ بِالْحَقِّ وَهُمْ يَعْلَمُونَ
043-087 Wa La'in Sa'altahum Man Khalaqahum Layaqūlunna Al-Lahu	وَلَئِنْ سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَهُمْ لَيَقُولُنَّ اللَّهُ فَأَنَّى

Fa'anná Yu'ufakūna	يُؤْفَكُونَ
043-088 Wa Qīlihi Yā Rabbi 'Inna Hā'uulā' Qawmun Lā Yu'uminūna	وَقِيلَ ۖ يَا رَبِّ إِنَّ هَٰؤُلَاءِ قَوْمٌ ۖ لَا يُؤْمِنُونَ
043-089 Fāṣfaḥ `Anhum Wa Qul Salāmun Fasawfa Ya`lamūna	فَاصْفَحْ عَنْهُمْ وَقُلْ سَلَامٌ ۖ فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ